



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

11 מאי 2010

תא"מ 157189-09 תרצה נ' אן.אם.סי.  
יונייטד אנטרטיינמנט בע"מ ואח'

1

בפני כב' השופטת כוכבה לוי

התובעת אריאל תרצה

נגד

הנתבעות אן.אם.סי. יונייטד אנטרטיינמנט בע"מ  
הפדרציה הישראלית לתקליטים וקלטות בע"מ

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

**נוכחים:**

ב"כ התובעת עו"ד קיינס ועו"ד בניאל

ב"כ הנתבעת 1 עו"ד ורדי ועו"ד דויד

ב"כ הנתבעת 2 עו"ד פרזנטי

**פרוטוקול**

**ב"כ התובעת**

לאחר שעיינו בבקשה למחיקה על הסף שהגישה הנתבעת 1, נסכים להעמיד את סכום התביעה על הסכום המקורי - 5,000 ₪.

**ב"כ הנתבעת 1**

מסכימה להכרעה לפי סעיף 79 א.

**ב"כ התובעת**

לצורך הבעת עמדתנו לעניין סעיף 79 א, נדרשת לנו ארכה קצרה להתייעץ עם התובעת. לאחר התייעצות מסכימים להכרעה לפי סעיף 79 א.

**ב"כ הנתבעת 2**

התובעת בעצמה הייתה אמורה להיות נוכחת או פרק טז 1 לתקנות. מסכים להכרעה לפי סעיף 79 א.



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

11 מאי 2010

תא"מ 09-157189 תרצה נ' אן.אם.סי.  
יונייטד אנטרטיינמנט בע"מ ואח'

1

2

3

4

פסק דין

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

הצדדים הגיעו להסכם ביניהם כמפורט בפרוטוקול הדיון, על פיו, בין השאר, הסמיכוני הצדדים לפסוק בתובענה ובסכסוך על דרך הפשרה ועל פי שיקול דעתי, ללא הנמקה, בהתאם לסמכות הנתונה לבית המשפט על פי סעיף 79א לחוק בתי המשפט (נוסח משולב), התשמ"ד-1984 (להלן: "חוק בתי המשפט").

ובעניין זה שנו סנהדרין כי -

*"רעיון הפשרה הינו עתיק יומין, כמו שאמרו חז"ל: "יפה כוח*

*פשרה מכוח הדין" (תוספתא, סנהדרין א', טו).*

*בהליך לפי סעיף 79א לחוק. אין בית המשפט מוגבל לדי אמותיו של הדין המהותי, אלא שת לבו גם לעקרונות ושיקולי מוסר, חירות, צדק ושלוש בין בעלי הדין (ראו א' ברק, על משפט שיפוט ואמת, משפטים כ"ז (תשנ"ו) 11). מכאן נקבע בפסיקה שבהליך זה אין חובה לנמק את קביעת הסכום שנפסק.*

*בע"א 1639/97 איגירפוליס בע"מ נ' הקסטודיה אינטרנציונלה דה טרה סנטה, פ"ד נג (1), 337), נקבע כי בית המשפט רשאי בגדרו של סעיף 79א לקבל עמדת צד אחד במלואה ולדחות את עמדת הצד השני."*

על סמך מלוא המסמכים שבפניי, בשים לב להסכמה בין הצדדים, ותוך שאני שוקלת טענותיהם וטיעוניהם אהדדיי, אני מחייבת את הנתבעת 1 לשלם לתובעת את הסך הכולל של 5000 ₪ בתוך 30 ימים מהיום – סכום זה כולל את מלוא הוצאות התובעת ופיצוי בגין זכויותיה הנתבעות בכתב התביעה המתוקן .

פסיקתי זו משקפת את עמדת בית המשפט לאחר ששקלתי טענות הצדדים, הן במישור המהותי והן במישור הדיוני.

פסיקתי זו מהווה שקלול של הערכת סיכונים והאיזון שבין הטענות ההדדיות.



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

11 מאי 2010

תא"מ 157189-09 תרצה נ' אן.אם.סי.  
יונייטד אנטרטיינמנט בע"מ ואח'

1 פסק הדין ניתן ללא נימוקים וללא קביעות שבעובדה או שבמהימנות. בהסתמך על הסכמת  
2 הצדדים ועל פי המקובל והראוי בפסיקה על דרך הפשרה, בהתאם לשיקול דעת בית המשפט,  
3 והכל על מנת שפסק הדין יהיה סופי, ויסיים את הסכסוך באופן סופי ותוך פרק זמן קצר.

4

5

6

ניתנה והודעה היום כ"ז אייר תש"ע, 11/05/2010 במעמד הנוכחים.

7

8

כוכבה לוי, שופטת

9

10

11

12

ניתנה והודעה היום כ"ז אייר תש"ע, 11/05/2010 במעמד הנוכחים.

13

14

כוכבה לוי, שופטת

15

16

17

18

19

הוקלד על ידי: חן הלפרין